

Повелительное наклонение в нидерландском. Imperatief

В отличие от русского, в голландском языке в основном используется только одна форма повелительного наклонения, общая для единственного и множественного числа. Она совпадает с основой слова:

Kijk! – Смотри! Смотрите!

Zeg! – Скажи! Скажите!

Вежливая форма на **-t** с местоимением **u** употребляется довольно редко:

Kijkt **u!** Zegt **u!** – Посмотрите! Скажите!

Не забывайте учитывать [правила орфографии](#)

Повелительное наклонение от **zijn** (быть) образуется особым образом:

Wees! – Будь!

Weest u! – Будьте!

Например:

Wees gezond! – Будь здоров!

Weest u gezond! – Будьте здоровы!

После глагола в повелительном наклонении часто используется одна или даже сразу несколько частиц: **maar**, **eens ('s)**, **even (eventjes)**. На русский язык все они переводятся как частица *-ка!*

Kijk maar!

Kijk eens ('s)!

Kijk even (eventjes)!

Kijk maar eens!

Kijk maar even!

Kijk eens even (eventjes)!

Kijk maar eens even (eventjes)!

Посмотри-ка!

Частицы обычно ставятся после дополнения и / или обстоятельства:

Neem dit boek nu **maar!** – Возьми-ка эту книгу сейчас! (dit boek – дополнение, nu – обстоятельство)

[Выполните упражнения к уроку](#)